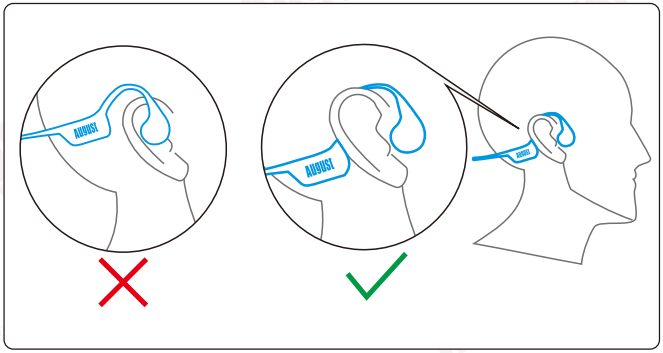


August International Ltd
Rawmec Business Park
Hoddesdon EN11 0EE
United Kingdom
T: +44(0) 845 250 0586
(Carrier Rates Apply)
E: service@augustint.com

EU Distributor:
Daffodil Germany GmbH
Bayernstr. 10
D-30855 Langenhagen
Germany
T: +49 (0) 511 97812978

www.augustint.com

August®

User Manual

EP400

EN **Bone Conduction Bluetooth Headphones**

FR **Casque à Conduction Osseuse**

DE **Knochenleitende Bluetooth-Kopfhörer**

IT **Cuffie Bluetooth a Conduzione Ossea**

ES **Auriculares de Conducción Ósea**

PL **Słuchawki Bluetooth z przewodnictwem kostnym**

JP **骨伝導ブルートゥースイヤホン**

ユーザーマニュアル

この度はEP400をご購入いただきありがとうございます。この取扱説明書は、本機のすべての機能を熟知していただくことを目的としています。すでに同様の製品をお使いの方でも、この取扱説明書をじっくりとお読みください。

安全性

本製品をご使用になる前に、安全のために「安全指示」をお読みください。また、安全性の懸念だけではなく、メーカー保証が無効になりますので，EP400を解体しないでください。

廃棄処分

本製品および付属品は、WEEE（電気電子廃棄物）指令およびお住まいの国に適用されるその他の規制を遵守して廃棄してください。現在の廃棄規制については、環境機関やその他の関連機関に必ず確認してください。

適合宣言

適合宣言は、当社のウェブサイトでご確認いただけます
http://augustint.com/en/declaration/

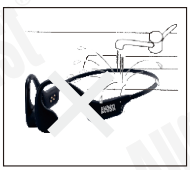
カスタマーサービス

更なるテクニカルサポートやカスタマーサービスが必要な場合は、電話番号（+44（0）845 250 0586）またはメール（service@augustint.com）をご利用してお問い合わせください。

1.安全指示

■ 保管と使用

本機を極端な高温環境での保管または使用をしないでください。


水の深さが50cm以上のところでの使用はご遠慮ください。

本機を粉塵、油、煙などにさらすことはお避け下さい。

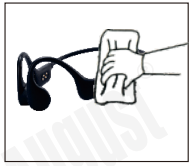
本機を落としたり、ぶつけたりしないでください。

衝撃による損傷を防ぐため、本機を安全なところに保管してください。

本機を鋭利なもので傷つけないでください。

■ メンテナンス

本機スをクリーニングする前に、接続中の充電端末から取り外してください。


本体またはボタンを柔らかい布で拭いてください。

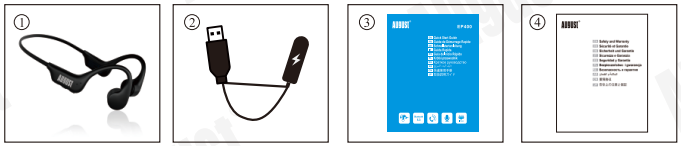
本機を研磨布で拭いたり、洗剤、アルコール、化学薬品などが含まれたクリーニング製品を使用しないでください。

日本語

2. 主な機能

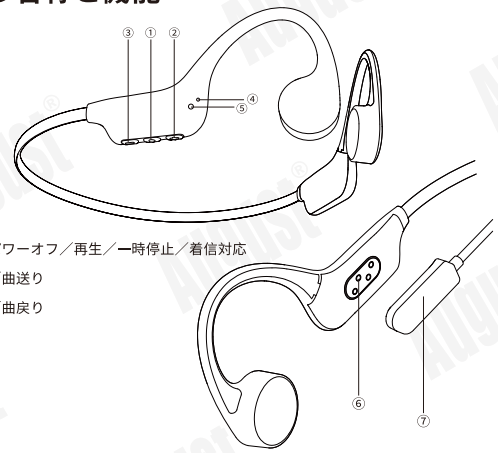
- 高音質＆卓越した低音
- 超軽量＆耳を塞がない耳掛け式
- Bluetooth5.3&IP68防水レベル
- MP3モード搭載&16 GBのメモリ
- 磁気充電技術搭載

3. パケージ内容



EP400　USBケーブル　取扱説明書　ご使用上の注意

4. 各部の名称と機能



①パワーオン・パワーオフ／再生／ー時停止／着信対応
②音量を上げる／曲送り
③音量を下げる／曲戻り
④マイク
⑤LEDランプ
⑥磁気充電感応
①USBケーブル

LEDランプ	状態
赤色と青色が交互に点滅する	ペアリング中
青色にゆっくりと点滅する	ペアリング済み
赤色に点灯する	充電中
青色に点灯する	充電済み
青色に点滅する	USBデータ転送中
緑色に点滅する	MP3モード
青色に点滅する	ブルートゥースゲームモード

5. 操作

5.1 充電

Ep400を初めて使用する場合、または長期間使用していない場合は、ご使用前に本品をフル充電してください。

充電方法について：

1，付属のUSBケーブルを使用してEP400を充電してください。

充電ケーブルの磁気端をEP400の Pogo Pin（磁気充電感応部分）に近づけてください

2，充電中、LEDランプは常に赤く点灯します。フル充電になると、LEDランプは緑色に点灯します。

ご注意：充電中は本品を使用しないでください。

5.2 パワーオン/パワーオフ

パワーオン：

電源ボタンを三秒以上長押して、EP400をパワーオンにしてください。パワーオンした後、EP400は自動的にペアリングモードに入り、LEDランプは赤と青に交互点滅します。

パワーオフ：

電源ボタンを三秒長押して、EP410をパワーオフにしてください。LEDランプは一度赤く点滅してから消えます3，パケージ内容。

5.3 ブルートゥースモード・MP3モード

EP400がパワーオしたままの状態で、電源ボタンを2回押すことで、Bluetoothモードと MP3モードを切り替えることができます

ご注意：メモリカードに音楽がダウンロードされていない場合は、MP3モードを切り替えることができません。

5.4 ブルートゥース接続

1，パワーオンした後、EP400は自動的にペアイングモードに入り、LEDライトが赤色と青色が交互に点滅します。
2，携帯またはパソコンのブルートゥース機能を起動させて、ブルートゥース機器を検索してください
3，ブルートゥース機器一覧からEP400を選択してくださいBluetooth接続が完成後、LEDランプは青色に点滅しますが、音楽の再生中はLEDランプが消えます。

新たにデバイスと接続したい場合、既に接続したデバイスと接続関係を解除する、または現在接続しているデバイスのBluetooth機能をOFFにしてから、EP400を新しいデバイスと接続してください

5.5 マルチポイント

EP400はマルチポイントを搭載しており、二つのデバイスを同時に接続することができます。また、接続後、この二つのデバイスを自由に切り替えられます。

マルチポイントの接続方法：

- EP400をブルートゥース機器Aと接続してください（接続後、ブルートゥース機器Aのブルートゥース機能をOFFにしてください）。

- ブルートゥース機器Aのブルートゥース機能をOFFにして、ブルートゥース機器Bと接続してください。

- EP400を再起動して、ペアリングした二つのデバイスのブルートゥース機能を再度起動させると、EP400は自動的にブルートゥース機器A、Bと接続します。

5.6 MP3モード

EP400Bは16GBのメモリーを内蔵しており、携帯を持ち忘れたり、携帯がブルートゥース機能を搭載していない場合でも、MP3プレーヤーとして好きな音楽を再生することができます。

音楽をダウンロードしたい場合は、付属のUSBケーブルを使用して、EP400をコンピュータのUSBポートに接続してください

USBポートに接続すると、USBドライブのアイコンがコンピュータに表示され、内蔵メモリーに音楽をダウンロードすることができます

6. ボタンの機能

ボタン	操作方法	機能
パワーボタン	パワーボタンを3秒ほど長押しする	パワーオン・パワーオフ
パワーボタン	パワーボタンを一回押す	再生／一時停止／着信対応
パワーボタン	パワーボタンを二回押す	BluetoothモードとMP3モードを切り替える
＋ボタン	＋ボタンを長押しする（Bluetoothモード）	音声アシスタント
＋ボタン	＋ボタンを一回押す	音量を上げる
＋ボタン	＋ボタンを二回押す	曲送り
－ボタン	－ボタンを長押しする（Bluetoothモード）	ゲームモード
－ボタン	－ボタンを一回押す	音量を下げる
－ボタン	－ボタンを二回押す	曲戻り

7. 仕様書

ブルートゥースバージョン	V5.3
周波数範囲	2.40-2.48GHZ
通信範囲	10m
バッテリー容量	180mAh (Polymer 65 1228)
入力	5V
オーディオアンプ	AW8155AFCR-QFN16*2
充電時間	2時間
連続再生時間	10時間
防水レベル	IP68
対応Bluetoothプロファイル	A2DP/HFP／HSP／AVRCP
USBケーブルの長さ	1m
重さ	25g
サイズ	135x98x45 mm

8. よくある質問

質問：なぜMP3モードに切り替えられないのですか?
メモリカードに音楽がダウンロードされていない場合は、MP3モードを切り替えることができないので、モードを切り替える前にメモリカードに音楽がダウンロードしていないかご確認ください

質問：なぜEP400は充電することができないのですか?／なぜデータは転送することができないのですか?
充電ケーブルの磁気部分には異物がないかご確認ください。

質問：入浴と水泳の際もEP400を使用することができますか?
1，本品は防水レベルがIP68規格に準拠しており、水泳の際も使用することができます、ただし、水の深さが1.5メートル以上のプールでの使用はご遠慮ください
2，湿気が多く、熱い湯気が立ち上る場所で本品をご利用になりますと、故障につながる可能性がありますのでご遠慮ください

9.保証

本製品の保証期間は購入の日から一年間となります。当製品の保証は、製品保証書の保証期間に操作マニュアル等にしたがって、正常な使用をしていたにも関わらず、故障が発生した場合に無償修理を約束するものです。修理はできない場合は返品することになっています。

保証期間内以下のことを注意しなければならない。
- 製品保証書は、日本国内のみで有効です。
- 使用上の誤り、又は不当な修理や改造によって生じた故障、損傷の保証は行いません。
- 製品に付属したアクセサリー、消耗品など（たとえば：ケーブル、マニュー）についてこの保証は行いません。
- 火災、地震、水害、落雷、その他の天変地異、公害、塩害、静電気、異常電圧等の外部要因によって生じた故障、損傷の保証は行いません。
- 勝手に修理をする場合保証は行いません。
- 商品は転売されったり、不当の修理で損害を受けったりするとき、修理範囲に属しません。意外と間接の損害について我々は一切の責任を負わません。
- 本製品を返送する前うちのセールスマンに連絡してください。あらかじめの連絡のない場合は返品の受け取りはしません。
- 返品するとき、全ての部品と領収書をパッケージに入れてください。

この保証はお客様の権利を守るために作るものです。

カスタマーサービス：
電話：050 5534 9806
メール： service-jp@augustint.com

日本語